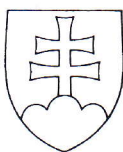


**SLOVENSKÁ INŠPEKCIA ŽIVOTNÉHO PROSTREDIA**  
**Inšpektorát životného prostredia Žilina**  
**Legionárska 5, 012 05 Žilina**

Číslo: 2754-9033/2018/Kad/770640104/Z22-SP

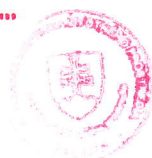
Žilina 16. 03. 2018



**Rozhodnutie nadobudlo**

**právoplatnosť dňom** ..... 9. 4. 2018 .....

**Dňa:** ..... 12. 4. 2018 ..... **Podpis:** ..... 



**R O Z H O D N U T I E**

Slovenská inšpekcia životného prostredia, Inšpektorát životného prostredia Žilina, odbor integrovaného povoľovania a kontroly (ďalej len „inšpekcia“), ako príslušný orgán štátnej správy podľa § 9 a § 10 zákona č. 525/2003 Z.z. o štátnej správe starostlivosti o životné prostredie a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a podľa § 32 ods. 1 písm. a) zákona NR SR č. 39/2013 Z.z. o integrovanej prevencii a kontrole znečisťovania životného prostredia a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o IPKZ“) a špeciálny stavebný úrad podľa § 3 ods. 4 zákona o IPKZ v súlade s § 120 zákona č. 50/76 Zb. o územnom plánovaní a stavebnom poriadku v znení neskorších predpisov (ďalej len „stavebný zákon“), na základe konania vykonaného podľa § 3 ods. 3 písm. b) bod 3 a podľa § 19 ods. 1 zákona o IPKZ, podľa § 66 stavebného zákona a na základe vykonaného konania podľa zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o správnom konaní“),

**mení a dopĺňa**

**i n t e g r o v a n é   p o v o l e n i e**

č.3017-11395/2007/Kun/770640104 zo dňa 16.04.2007, na vykonávanie činností v prevádzke

**„SlovZink, a.s., Košeca“,**

pre prevádzkovateľa

**SlovZink, a.s., Továrenská 545, 018 64 Košeca, IČO 35 772 204,**

a jeho neskoršie zmeny č.6477-27895/2007/Kun/770640104/Z1 zo dňa 28.08.2007, č.9554-41967/2007/Kun/770640104/Z2-SP1 zo dňa 20.12.2007, č.3177-8353/2008/Kun/770640104/Z3 zo dňa 05.03.2008, č.4325-13177/2008/Kun/770640104/Z4 zo dňa 16.04.2008, č.4325-13174/2008/Kun/770640104/Z4-SKZ2 zo dňa 17.04.2008, č.4333-11687/2008/Kun/770640104/Z5-SP2 zo dňa 04.04.2008, č.6818-26807/2008/Daň/770640104/Z6 zo dňa 11.08.2008, č.9708-42343/2008/Daň/770640104/Z7-SKZ2 zo dňa 17.12.2008, č.3359-7307/2009/Daň/770640104/Z8 zo dňa 02.03.2009, č.5477-23887/2009/Daň/770640104/Z9 zo dňa 16.07.2009, č.7549-29979/2009/Daň/770640104/Z10 zo dňa 21.09.2009, č.8872-33993/2009/Žer/770640104/Z11-SP3 zo dňa 22.10.2009, č.10021-41912/2009/Daň/770640104/Z12 zo dňa 28.12.2009, č.6140-21417/2010/Daň/770640104/Z13 zo dňa 13.07.2010, č.3441-6917/2011/Daň/770640104/Z14 zo dňa 07.03.2011, č.5688-26265/2011/Daň/770640104/Z15 zo dňa 14.09.2011, č.1045-3621/2012/Daň/770640104/Z16 zo dňa 06.02.2012, č.6771-35032/2013/Daň/770640104/Z17 zo dňa 18.12.2013, č.3673-14530/2014/Daň/770640104/Z18-KRZ11 zo dňa 20.05.2014, č. 3225-11373/2015/Daň/770640104/Z19-SP zo dňa 23.04.2015, č. 7609-37689/2015/Kad/770640104/



Z20-KR zo dňa 14.12.2015 a č. 7432-36081/2016/Koz/770640104/Z21 zo dňa 15.11.2016 (ďalej len „integrované povolenie“), podľa § 3 ods.2 zákona o IPKZ:

**a) Časť:**

**Súčasťou integrovaného povolenia podľa zákona o IPKZ je** (strana 2/33 rozhodnutia č.3017-11395/2007/Kun/770640104)

**dopĺňa:**

v oblasti povrchových vôd a podzemných vôd:

- povolenie na uskutočnenie vodnej stavby „SlovZink, a.s. Košeca, Napojenie areálu na verejnú kanalizáciu“, na pozemku parc. č. KN-C 994/2 v k.ú. Košeca, podľa § 3 ods. 3 písm. b) bod 3. zákona o IPKZ, v súlade s § 26 zákona č. 364/2004 Z. z. o vodách a o zmene zákona Slovenskej národnej rady č. 372/1990 Zb. o priestupkoch v znení neskorších predpisov (ďalej len „vodný zákon“).

**b) Časť:**

**Vydáva stavebné povolenie**

na stavbu

**„SlovZink, a.s. Košeca, Napojenie areálu na verejnú kanalizáciu“**

podľa § 3 ods. 4 zákona o IPKZ, v súlade s § 66 stavebného zákona v areáli prevádzky „SlovZink, a.s., Košeca“ na pozemku parc. č. KN-C 994/2 k.ú. Košeca, ktoré sú vo vlastníctve spoločnosti ZINOX, a.s., Košeca, s ktorým má vlastníč uzavretú zmluvu o zriadení vecného bremena.

Stavebníkom stavby je: **SlovZink a.s.**

sídlo: **Dúbravská cesta 2, 841 04 Bratislava**

**IČO: 35 772 204**

Projektovú dokumentáciu stavby „SlovZink, a.s. Košeca, Napojenie areálu na verejnú kanalizáciu“ vypracoval SVS-projekcia, s.r.o., ČOV Dielenská Kružná 1307, 038 61 Vrútky – Ing. Ján Beňo - autorizovaný stavebný inžinier, reg.č. 2394\*Z-2-2.

**Popis stavby „SlovZink, a.s. Košeca, Napojenie areálu na verejnú kanalizáciu“:**

Účelom stavby je vybudovanie kanalizačnej prípojky z priemyselného areálu SlovZink, a.s. Košeca s napojením na verejnú kanalizáciu v obci Košeca.

Kanalizačnou prípojkou budú do verejnej kanalizácie odvádzané splaškové odpadové vody z prevádzky SlovZink, a.s. Do kanalizácie spoločnosti Slovzink, a.s. má odvedené splaškové a predčistené priemyselné vody (technologické vody z výroby náterových hmôt predčistené v chemickej ČOV) a vody z povrchového odtoku aj spoločnosť SlovZink, a.s. Košeca. Stoková sieť v areáli je delená pre odpadové vody a pre vody z povrchového odtoku. Splaškové vody a predčistené priemyselné vody boli dopravované vnútroareálovou kanalizáciou DN 200 do vyrovnávacej nádrže s čerpacou stanicou a prečerpávané do MČOV AQ-150. Vody z povrchového odtoku boli zaústené do spoločnej čerpacej stanice, z ktorej boli spolu s predčistenými splaškovými a priemyselnými vodami prečerpávané do potrubia, ktoré ústi do obecného potrubia za areálom spoločnosti a následne do recipientu vodného toku Podhradský potok.

Kanalizačná prípojka sa navrhuje z materiálu **HDPE 100 90/5,4 x 5,4 mm v dĺžke 51,0 m**. Čerpadlá v existujúcej čerpacej stanici budú ponechané a to: ponorné kalové čerpadlo GRS 100/2/G40H AOCT-E v počte 2 ks každé o parametri:  $Q = 2,40 \text{ l.s}^{-1}$ , manometrická dopravná výška  $H = 15,50 \text{ m}$ . Každé čerpadlo na výtlačnej predlohe je opatrené spätnou klapkou DN 50 a zemným uzáverom DN 80,0. Pôvodný smer výtlačného potrubia mimo čerpaciu stanicu sa otočí



a to odpojením prírubového kolena DN 80 a jeho natočením na smer navrhovaného výtlačného potrubia. Výtlačné potrubie bude napojené do revíznej šachty – tlmiacej šachty DN 300, v ktorej dôjde k ustáleniu prietoku a z nej následne odpadové vody budú odvedené gravitačnou kanalizáciou **PVC DN 150 v dĺžke 1,0 m** s napojením do existujúcej RŠ2 na kanalizačnom odbočení z verejnej kanalizácie.

Na výtlačnom potrubí bude vybudovaná plastová merná šachta DN 1000 s osadeným certifikovaným fakturačným meradlom – elektromagnetický prietokomer MoDMAG M 2000. Vyhodnocovacia jednotka prietokomeru bude v nadzemnom existujúcom objekte vedľa mernej šachty. napojenie merača bude na NN rozvod z existujúceho nadzemného objektu.

Pred napojením podniku na verejnú kanalizáciu bude zabezpečené vyčistenie vnútroareálovej kanalizácie.

Z existujúcej podzemnej areálovej ČOV sa vyčerpá kal a technologické zariadenia sa zakonzervujú.

Vybudovanou kanalizačnou prípojkou budú odvádzané z prevádzky SlovZink, a.s., Košeca len splaškové vody do verejnej kanalizácie v obci Košeca.

Priemyselná odpadová voda (technologická voda z výroby náterových hmôt spoločnosti SlovLak Košeca, a.s.) nebude navrhovanou kanalizačnou prípojkou vypúšťaná do verejnej kanalizácie, ale bude zhromažďovaná a zneškodňovaná oprávnenou organizáciou.

Zrážková voda bude naďalej odvádzaná dažďovou kanalizáciou do toku Podhradský potok.

#### **Na uskutočnenie stavby „SlovZink, a.s. Košeca, Napojenie areálu na verejnú kanalizáciu“ sa určujú tieto podmienky:**

1. Miesto stavby: na pozemku parcelné č. KN-C 994/2 k.ú. Košeca.
2. Stavba „SlovZink, a.s., Košeca, Napojenie areálu na verejnú kanalizáciu“ bude uskutočnená podľa projektovej dokumentácie vypracovanej spoločnosťou SVS - projekcia, s.r.o., ČOV Dielenská Kružná 1307, 038 61 Vrútky – Ing. Ján Beňo - autorizovaný stavebný inžinier, reg.č. 2394\*Z-2-2. Projektová dokumentácia je neoddeliteľnou súčasťou tohto rozhodnutia ako príloha pre stavebníka.
3. Za technické riešenie projektu stavby, za správnosť a úplnosť vypracovania projektovej dokumentácie, aj za jeho realizovateľnosť je zodpovedný projektant.
4. V prípade, že sa stavba bude uskutočňovať odchylne od schválenej projektovej dokumentácie, stavebník je povinný požiadať inšpekciu o zmenu stavby pred dokončením a predložiť upravenú projektovú dokumentáciu.
5. Rozpočtový náklad stavby: cca 5 300 eur.
6. Na stavbe musí byť po celý čas jej uskutočňovania dokumentácia zhodná s dokumentáciou overenou inšpekciou v stavebnom konaní a všetky doklady týkajúce sa uskutočňovania stavby.
7. Stavba bude realizovaná dodávateľsky. Stavebník oznámi inšpekcii zhotoviteľa stavby do 15 dní od ukončenia výberového konania. Stavebník pri kolaudácii predloží doklad o jeho odbornej spôsobilosti v zmysle stavebného zákona.
8. Stavebník zodpovedá počas realizácie stavby za škody, ktoré spôsobí stavebnou činnosťou na cudzích nehnuteľnostiach a stavbách.
9. Pri uskutočňovaní stavby treba dodržiavať predpisy týkajúce sa bezpečnosti práce a technických zariadení a dbať o ochranu zdravia a osôb na stavenisku, dodržiavať vyhlášku č. 147/2013 Z.z.



o bezpečnosti práce a technických zariadení pri stavebných prácach a nariadenie vlády č. 396/2006 Z.z. o minimálnych bezpečnostných a zdravotných požiadavkách na stavenisko.

10. Stavebník je povinný viesť v zmysle § 46d stavebného zákona na stavbe stavebný denník.
11. Pred začatím výstavby zabezpečiť odsúhlasenie všetkých podzemných a nadzemných vedení existujúcich inžinierskych sietí v mieste stavby s ich príslušnými správcami a ich vytýčenie na tvare miesta.
12. Rešpektovať skutočnosť, že realizácia stavby sa bude vykonávať za plnej prevádzky ostatných zariadení prevádzkovateľa. Stavebné a montážne firmy musia dbať na prevádzkové obmedzenia a požiadavky investora tak, aby nebola narušená výroba.
13. Na uskutočnenie stavby možno v zmysle § 43f stavebného zákona použiť iba stavebné výrobky, ktoré sú podľa zákona č. 264/1999 Z. z. o technických požiadavkách na výrobky a o posudzovaní zhody vhodné na použitie v uvedenej stavbe na zamýšľaný účel tak, aby počas celej životnosti stavby ako aj pri jej bežnej údržbe bola zaručená mechanická odolnosť a stabilita, požiarne bezpečnosť.
14. Stavebník písomne oznámi stavebnému úradu dátum začatia stavby a termíny kontrolných dní.
15. Stavebník je povinný umožniť povereným orgánom vstup na stavbu za účelom vykonania štátneho stavebného dohľadu.
16. **Podrobnejšie požiadavky na zabezpečenie ochrany záujmov spoločnosti, najmä z hľadiska životného prostredia, na komplexnosť výstavby:**
  - a) počas realizácie stavebných prác dodržať ustanovenia zákona o vodách, všeobecne platné právne predpisy na ochranu vôd a ustanovenia príslušných technických noriem vzťahujúce sa na zaobchádzanie s nebezpečnými látkami, hlavne:
    - stavebné práce zabezpečiť v súlade s vyhláškou MŽP SR č. 100/2005 Z.z., ktorou sa ustanovujú podrobnosti o zaobchádzaní s nebezpečnými látkami, o náležitostiach havarijného plánu a o postupe pri riešení mimoriadneho zhoršenia vôd tak, aby nedošlo k znečisteniu alebo ohrozeniu kvality povrchových a podzemných vôd,
    - v prípade mimoriadneho zhoršenia vôd postupovať podľa aktuálneho havarijného plánu vypracovaného pre ochranu povrchových a podzemných vôd v zmysle všeobecne záväzných právnych predpisov na úseku ochrany vôd,
  - b) počas realizácie stavebných prác dodržiavať povinnosti vyplývajúce zo všeobecne záväzných právnych predpisov na úseku odpadového hospodárstva pri nakladaní s odpadmi vzniknutými počas výstavby, hlavne:
    - držiteľ odpadov je povinný ich triediť podľa druhov a zabezpečiť ich materiálové zhodnotenie, prípadne zneškodnenie v súlade so zákonom o odpadoch a v súlade s podmienkami uvedenými v časti D. integrovaného povolenia,
    - dodávateľ stavby je povinný všetky odpady evidovať, separovať jednotlivé druhy odpadov a doklady o ich zhodnotení alebo zneškodnení odovzdať stavebníkovi,
    - pri kolaudácii stavby predložiť doklad o zhodnotení alebo zneškodnení všetkých druhov odpadov vzniknutých počas výstavby,
    - pred vydaním kolaudačného rozhodnutia je investor povinný ohlásiť Okresnému úradu Ilava druh a množstvo odpadov vzniknutých pri výstavbe predmetnej stavby a predložiť doklady preukazujúce spôsob ich zhodnotenia, resp. zneškodnenia, na účely vydania vyjadrenia podľa § 99 ods.1 písm. b) bod 5. zákona č.79/2015 Z. z. o odpadoch a o zmene a doplnení niektorých zákonov,
  - c) počas realizácie stavebných prác dodržiavať povinnosti vyplývajúce zo všeobecne záväzných právnych predpisov na úseku ochrany ovzdušia,



- obmedzovať prašnosť na stavenisku pravidelným čistením staveniska; zamedziť znečistenie verejnej komunikácie, používať uzavreté kontajnery,
- d) zaťaženie okolia hlukom pri realizácii stavieb znížiť optimalizáciou použitia mechanizmov, pracovných prostriedkov a postupov tak, aby neboli prekročené prípustné medze hluku.

**Dodržanie ďalších požiadaviek dotknutých orgánov:**

17. Dodržať podmienky Považskej vodárenskej spoločnosti, a.s., č. 558/21/2018-CA zo dňa 30.01.2018:
  - zaústenie potrubia kanalizačnej prípojky do existujúcej revíznej šachty žiadame riešiť podľa pokynov a v zmysle „Pravidiel o zriaďovaní a pripojení kanalizačných prípojok na verejnú kanalizáciu“, ktoré investor obdrží spolu s tlačivom žiadosti o zriadenie kanalizačnej prípojky u majstra kanalizácie Bc. Šturu č.t. 0908743752, ktorý určí ďalšie podmienky pripojenia,
  - upozorňujeme, že do verejnej kanalizácie v správe Považskej vodárenskej spoločnosti a.s. je možné odvádzať iba splaškové odpadové vody. Dažďové vody je potrebné riešiť mimo potrubia verejnej kanalizácie. Taktiež v prípade likvidácie technologických vôd v areáli podniku je investor povinný riešiť vo vlastnej réžii ich likvidáciu bez možnosti zaústenia do verejnej kanalizácie.
  - merný objekt určený na meranie množstva splaškových odpadových vôd odvádzaných do verejnej kanalizácie musí spĺňať podmienky fakturačného meradla v zmysle zákona o metrológii č. 142/2000 Z.z. v platnom znení,
  - z dôvodu odčítania množstva splaškových odpadových vôd odvádzaných do verejnej kanalizácie v správe PVS a.s. žiadame, aby k uvedenému mernému objektu bol zabezpečený prístup zamestnancov Považskej vodárenskej spoločnosti a.s.
  - v zmysle zák.č. 442/2002 Z.z. § 4 o verejných vodovodoch a verejných kanalizáciách, celá dĺžka kanalizačnej prípojky od existujúcej RŠ po výrobný objekt je vo vlastníctve investora, ktorý je povinný zabezpečovať opravy a údržbu kanalizačnej prípojky na vlastné náklady v zmysle citovaného zákona,
  - po pripojení kanalizačnej prípojky na verejnú kanalizáciu investor uzavrie zmluvu s Považskou vodárenskou spoločnosťou na odvádzanie splaškových odpadových vôd.
18. Dokončenú stavbu, možno užívať len na základe rozhodnutia o užívaní stavby.
19. Súčasne s podaním žiadosti o kolaudačné rozhodnutie stavby požiadať o zmenu integrovaného povolenia v súvislosti so zmenami v nakladaní s odpadovými vodami v prevádzke.
20. Po pripojení kanalizačnej prípojky na verejnú kanalizáciu z existujúcej podzemnej ČOV AQ-150 vyčerpať kal, odovzdať oprávnenej organizácii na zneškodnenie a technologické zariadenia zakonzervovať.
21. Kanalizačnou prípojkou budú do verejnej kanalizácie odvádzané len splaškové odpadové vody. Technologické vody z výroby náterových hmôt prevádzky Slovák, a.s. Košeca budú zhromažďované a zneškodňované oprávnenou organizáciou.
22. K povoleniu užívania stavby je potrebné predložiť:
  - projektovú dokumentáciu overenú stavebným úradom v stavebnom konaní,
  - súpis prípadných nepodstatných zmien od dokumentácie overenej v stavebnom konaní a dokladovanie splnenia podmienok stavebného povolenia,
  - doklad o odbornej spôsobilosti zhotoviteľa stavby,
  - certifikáty a atesty použitých výrobkov a materiálov (podľa zákona č. 314/2004 Z.z. o stavebných výrobkoch) platné na území SR,
  - zápis o odovzdaní a prevzatí stavby,



- doklady o výsledkoch predpísaných funkčných skúšok podľa platných STN (výsledky skúšok tesnosti kanalizačných potrubí, kontrol a revízií),
  - geodetické zameranie kanalizačnej prípojky,
  - vyjadrenie Okresného úradu Ružomberok, odbor starostlivosti o životné prostredie, štátna správa odpadového hospodárstva, ku kolaudácii stavby podľa § 99 písm. b) bod 5. zákona č. 79/2015 Z. z. o odpadoch a o zmene a doplnení niektorých zákonov,
  - kópie dokladov o zneškodnení kalu vyčerpaného z existujúcej ČOV po jej odstavení,
  - doklad o overení meradla určeného na meranie množstva splaškových odpadových vôd odvádzaných do verejnej kanalizácie v zmysle zákona o metrológii č. 142/2000 Z.z. v platnom znení.
23. Stavebník je povinný predložiť toto rozhodnutie o povolení stavby k vyznačeniu právoplatnosti.
24. Toto rozhodnutie stráca platnosť, ak sa so stavbou nezačne do dvoch rokov odo dňa, kedy nadobudlo právoplatnosť.

Ostatné podmienky pre prevádzku „SlovZink, a.s., Košeca“, prevádzkovateľa SlovZink, a.s., Košeca, Továrenská 545, 018 64 Košeca, uvedené v právoplatnom integrovanom povolení č.3017-11395/2007/Kun/770640104 zo dňa 16.04.2007, prehodnotenom rozhodnutím č.6771-35032/2013/Daň/770640104/Z17 zo dňa 18.12.2013 a v jeho neskorších zmenách zostávajú nezmenené v platnosti.

Toto rozhodnutie tvorí neoddeliteľnú súčasť integrovaného povolenia č.3017-11395/2007/Kun/770640104 zo dňa 16.04.2007, prehodnotenom rozhodnutím č.6771-35032/2013/Daň/770640104/Z17 zo dňa 18.12.2013 a jeho zmien.

### Odôvodnenie:

Inšpekcia ako príslušný orgán štátnej správy podľa § 9 a § 10 zákona č.525/2003 Z.z. o štátnej správe starostlivosti o životné prostredie a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, podľa § 32 ods. 1 písm. a) zákona o IPKZ, na základe vykonaného konania podľa § 3 ods. 3 písm. b) bod 3. a podľa § 19 ods. 1 zákona o IPKZ a zákona o správnom konaní vydáva zmenu integrovaného povolenia č. 3017-11395/2007/Kun/770640104 zo dňa 16.04.2007, prehodnotenom rozhodnutím č. 6771-35032/2013/Daň/770640104/Z17 zo dňa 18.12.2013 na vykonávanie činnosti v prevádzke „SlovZink, a.s., Košeca“, na základe žiadosti prevádzkovateľa zo dňa 25.01.2018, ktorej súčasťou je povolenie stavby „SlovZink a.s., Košeca, Napojenie areálu na verejnú kanalizáciu“.

Stavba bude realizovaná podľa projektovej dokumentácie vypracovanej spoločnosťou SVS - projekcia, s.r.o., ČOV Dielenská Kružná 1307, 038 61 Vrútky – Ing. Ján Beňo - autorizovaný stavebný inžinier, reg.č. 2394\*Z-2-2.

Keďže činnosť v prevádzke „SlovZink, a.s., Košeca“ už bola povolená v integrovanom povolení v znení jeho neskorších zmien a nejedná sa o podstatnú zmenu v činnosti prevádzky, inšpekcia v zmysle § 11 ods. 10 písm. b), c) a d) zákona o IPKZ upustila od zverejnenia žiadosti podľa § 11 ods. 5 písm. c), zverejnenia výzvy a informácií podľa § 11 ods. 5 písm. d) a požiadania obce podľa § 11 ods. 5 písm. e) zákona o IPKZ z dôvodu, že sa nejedná o konanie podľa § 11 ods. 9 zákona o IPKZ.

Inšpekcia v súlade s § 11 ods. 5 písm. a) zákona o IPKZ písomne upovedomila listom č. 2754-2853/2018/Kad/770640104/Z22-SP zo dňa 05.02.2018 účastníkov konania a dotknuté orgány o začatí správneho konania vo veci vydania zmeny integrovaného povolenia pre prevádzku



„SlovZink, a.s., Košeca“, prevádzkovateľ a SlovZink, a.s., Bratislava a určila lehotu na vyjadrenie 30 dní odo dňa doručenia.

Podľa § 11 ods. 5 písm. b) zákona o IPKZ inšpekcia doručila týmto subjektom stručné zhrnutie údajov a informácií o obsahu žiadosti poskytnuté prevádzkovateľom a oznámila, kde je možné nahliadnuť do žiadosti, príloh a robiť z nej kópie, odpisy alebo výpisy.

Zároveň oznámila, že ak žiadny z účastníkov konania v určenej lehote nepožiadala o nariadenie ústneho pojednávania, inšpekcia upustí od jeho nariadenia podľa § 11 ods. 10 zákona.

Inšpekcia upustila od ústneho pojednávania z dôvodu, že žiadny z účastníkov konania nepožiadala o jeho nariadenie.

So žiadosťou boli predložené nasledovné stanoviská a vyjadrenia:

Považská vodárenská spoločnosť a.s., vyjadrenie č. 558/21/2018-CA zo dňa 30.01.2018:

- zaústenie potrubia kanalizačnej prípojky do existujúcej revíznej šachty žiadame riešiť podľa pokynov a v zmysle „Pravidiel o zriaďovaní a pripojení kanalizačných prípojok na verejnú kanalizáciu“, ktoré investor obdrží spolu s tlačivom žiadosti o zriadenie kanalizačnej prípojky u majstra kanalizácie Bc. Šutaru č.t. 0908743752, ktorý určí ďalšie podmienky pripojenia,
- upozorňujeme, že do verejnej kanalizácie v správe Považskej vodárenskej spoločnosti a.s. je možné odvádzať iba splaškové odpadové vody. Dažďové vody je potrebné riešiť mimo potrubia verejnej kanalizácie. Taktiež v prípade likvidácie technologických vôd v areáli podniku je investor povinný riešiť vo vlastnej réžii ich likvidáciu bez možnosti zaústenia do verejnej kanalizácie,
- merný objekt určený na meranie množstva splaškových odpadových vôd odvádzaných do verejnej kanalizácie musí spĺňať podmienky fakturačného meradla v zmysle zákona o metrológii č. 142/2000 Z.z. v platnom znení,
- z dôvodu odčítania množstva splaškových odpadových vôd odvádzaných do verejnej kanalizácie v správe PVS a.s. žiadame, aby k uvedenému mernému objektu bol zabezpečený prístup zamestnancov Považskej vodárenskej spoločnosti a.s.
- v zmysle zák.č. 442/2002 Z.z. § 4 o verejných vodovodoch a verejných kanalizáciách, celá dĺžka kanalizačnej prípojky od existuj. RŠ po výrobný objekt je vo vlastníctve investora, ktorý je povinný zabezpečovať opravy a údržbu kanalizačnej prípojky na vlastné náklady v zmysle citovaného zákona,
- po pripojení kanalizačnej prípojky na verejnú kanalizáciu investor uzavrie zmluvu s Považskou vodárenskou spoločnosťou na odvádzanie splaškových odpadových vôd.

*Stanovisko inšpekcie: požiadavka bola zapracovaná do podmienok na uskutočnenie stavby v bode 18.*

Obec Košeca, záväzné stanovisko č. S2018/269 zo dňa 02.02.2018:

Obec Košeca súhlasí s výstavbou kanalizačnej prípojky na odvádzanie splaškových vôd z areálu SlovZink, a.s. Košeca

Slovlak Košeca, a.s., vyjadrenie zo dňa 13.03.2018:

- prehlasujeme, že odpadová technologická z našej spoločnosti SLOVLAK Košeca a.s. sa bude akumulovať v nádrži na to určenej a následne sa bude likvidovať firmou na tu určenou.

Súčasťou konania o zmene integrovaného povolenia podľa zákona IPKZ bolo:  
v oblasti povrchových vôd a podzemných vôd:

- povolenie na uskutočnenie vodnej stavby „SlovZink, a.s. Košeca, Napojenie areálu na verejnú kanalizáciu v správe PVS, a.s.“, na pozemku parc. č. KN-C 994/2 v k.ú. Košeca, podľa § 3 ods. 3 písm. b) bod 3. zákona o IPKZ, v súlade s § 26 zákona č. 364/2004 Z. z. o vodách a o zmene zákona Slovenskej národnej rady č. 372/1990 Zb. o priestupkoch v znení neskorších predpisov (ďalej len „vodný zákon“).

Inšpekcia na základe zhodnotenia predloženej žiadosti, vyjadrení dotknutých orgánov a účastníkov konania zistila, že sú splnené podmienky podľa zákona o IPKZ, vodného zákona, stavebného zákona a podmienky podľa zákona o správnom konaní, ktoré boli súčasťou integrovaného povoľovania a preto rozhodla tak, ako sa uvádza vo výrokovej časti tohto rozhodnutia.

### **P o u č e n i e :**

Proti tomuto rozhodnutiu podľa § 53 a § 54 zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní v znení neskorších predpisov možno podať na Slovenskú inšpekciu životného prostredia, Inšpektorát životného prostredia Žilina, odbor integrovaného povoľovania a kontroly odvolanie do 15 dní odo dňa doručenia písomného vyhotovenia rozhodnutia účastníkovi konania. Ak toto rozhodnutie po vyčerpaní prípustných riadnych opravných prostriedkov nadobudne právoplatnosť, jeho zákonnosť môže byť preskúmaná súdom.



  
Ing. Mariana Martinková  
riadiateľka

Doručuje sa:

1. SlovZink, a.s., Továrenská 545, 018 64 Košeca
2. SLOVLAK Košeca a.s., Továrenská 545, 018 64 Košeca
3. ZINOX, a.s., Továrenská 545, 018 64 Košeca
4. Obec Košeca, Hlavná 36/100, 018 64 Košeca
5. SVS - projekcia, s.r.o., ČOV Dielenská Kružná 1307, 038 61 Vrútky
6. PVS, a.s., Nová 133, 017 46 Považská Bystrica

Po právoplatnosti:

7. Obec Košeca, 018 64 Košeca, stavebný úrad
8. Okresný úrad Ilava, Odbor starostlivosti o životné prostredie, Mierové námestie 81/18, 019 01 Ilava
9. SVP, š.p., OZ Piešťany, Nábrežie I. Krasku č. 3/834, 921 80 Piešťany
10. spis